

EKIALDEKO BARRUTIKO BATZARRAREN AURREKONTUA.

PRESUPUESTO DE LA JUNTA DEL DISTRITO ESTE.

2024

Batzarrari Udal Aurrekontuaren 6.kapituluko %2,5a dagokio.

La Junta dispone del 2,5% del capítulo 6 del Presupuesto Municipal.

727.936€

2025

Batzarrari Udal Aurrekontuaren 6.kapituluko %2,5a dagokio.

La Junta dispone del 2,5% del capítulo 6 del Presupuesto Municipal.

870.853€

2024

AURREKONTUA PRESUPUESTO



DONOSTIA
SAN SEBASTIÁN
Ekialdeko Barrutia
Distrito Este

Batzarrari Udal Aurrekontuaren 6.kapituluko %2,5a dagokio.
La Junta dispone del 2,5% del capítulo 6 del Presupuesto Municipal.

727.936 €

A) AURREKONTU PARTE HARTZAILEAK 363.968€ PRESUPUESTOS PARTICIPATIVOS

1) HAURRENTZAKO KIROL KANTXA BUENAVISTA HIRIBIDEAN	1) CANCHA DEPORTIVA INFANTIL EN LA AVENIDA BUENAVISTA	150.000€ aurrekontua 45.287€ likidazioa
2) BUENAVISTA PARKEKO ARGIZTAPENA	2) ILUMINACIÓN DEL PARQUE BUENAVISTA	50.000€
3) OINEZKOEN PASABIDE GORATUA TXAPARRENEN	3) PASO DE PEATONES ELEVADO EN TXAPARRENE	100.000€ aurrekontua 126.221,45€ likidazioa
4) AUZOKOEN BIGARREN ESKUKO ETA 0 KILOMETROKO AZOKA BIDEBIETAN	4) MERCADO VECINAL DE SEGUNDA MANO Y 0 KM EN BIDEBIETA	25.315€
5) ADINEKOEN GUARDAPLATA ELKARTEKO KOMUNAK EGOKITZEA	5) ACONDICIONAMIENTO DE BAÑOS DE LA ASOCIACIÓN GUARDAPLATA DE MAYORES	31.000€

B) Batzarrak onartutako aurrekontua 2024 : 363.968€

Presupuesto aprobado por la Junta para el 2024: 363.968€

Ongi etorri DBHra (Hitz-egin programa)	15.000,00 €
Gau Beltza	5.000,00 €
Arkaltza	5.000,00 €
Aisikasi	7.583,00 €
Haurrak Udan Mintza Jolasean	16.250,00 €
Zu-lotik	16.625,38 €
Antzerkia Kalean: Altza-Larratxo Teatro en la calle: Altza-Larratxo	8.700,00 €
Antzerkia Kalean: Intxaurrondo Teatro en la calle: Intxaurrondo	6.000,00 €
Antzerkia Kalean: Bidebieta Teatro en la calle: Intxaurrondo	3.000,00€
Euskarazko ikastaroak: Altza-Larratxo Cursos en Euskera: Altza-Larratxo	8.250,00 €
Euskarazko ikastaroak: Intxaurrondo Cursos en Euskera: Intxaurrondo	6.750,00 €
Emakume migratuen parte-hartzea sustatzea Fomento de la participación de las mujeres migradas	15.000,00 €
Jabekuntza eskolaren jarraipena Seguimiento de la escuela de empoderamiento	18.000,00 €
Erantzun komunitarioa indarkeria matxistaren aurrean Respuesta comunitaria ante la violencia machista	26.115,00 €
Espazio publikoan berdintasuna sustatzen Promover la igualdad en el espacio público	2.000,00 €

Sistematizazioa Sistematización	3.500,00 €
Komunikazioa Comunicación	11.766,00 €
Ekialde Barrutiko Komunikazioa Comunicación del Distrito Este	18.000 €
Joan Mari Irigoien en omenezko murala Mural de homenaje a Joan Mari Irigoien	7.598,00 €
Kale anterki emanaldiak ugaritzea / Aumentar el número de actuaciones de teatro de calle	3.300,00 €
Altza.info webgunea berritzea Renovar la web altza.info	3.738,90 €
Altzan Gerra Zibilari buruzko dokumentala amaitzea (azpitituluak, karatula eta difusioa) Finalización del documental sobre la Guerra Civil en Altza (subtítulos, carátula y difusión)	Zehazteke / Pendiente de definición
Moneta lokalaren azterketaren 2.fasea egitea Realizar la 2ª fase del estudio sobre la moneda local	18.000 €
3 auzoetan gazteen sormena sustatzeko proiektua Proyecto para fomentar la creatividad de los jóvenes de los tres barrios	18.000 €
Bidebietan kulturetxe baterako azterketa Estudio de casa de cultura en Bidebieta	18.000 €
Plan estrategikoaren jarraipena, urteko plan operatiboa eta urteko ebaluazioa egitea Realizar el seguimiento del plan estratégico, el plan operativo anual y la evaluación anual	6.000 €
Haur parkea berritzea Bidebietan Remodelación del parque infantil en Bidebieta	65.000 €
Ustekabeko gastuak / Gastos imprevistos	18.000 €

2025

AURREKONTUA PRESUPUESTO

Batzarrari Udal Aurrekontuaren 6.kapituluko %2,5a dagokio.
La Junta dispone del 2,5% del capítulo 6 del Presupuesto Municipal.

870.853€

A) AURREKONTU PARTE HARTZAILEAK 435.426,5€ PRESUPUESTOS PARTICIPATIVOS

**HERRERA PASEALEKUAN
ARGIZTAPENA**

ILUMINACIÓN DEL PASEO DE
HERRERA

120.000€

**OTXOKI ETA SAGASTIEDER ARTEKO
BIDEGORRIA**

BIDEGORRI DE UNIÓN ENTRE
PASEO OTXOKI Y SAGASTIEDER

300.000€



DONOSTIA
SAN SEBASTIÁN

Ekialdeko Barrutia
Distrito Este

B) Batzarrak onartutako aurrekontua 2025 : 435.426,5€

Presupuesto aprobado por la Junta para el 2025: 435.426,5€

2000-2020eko etorkinen integrazio soziolinguistikoa Altzan	Integración sociolingüística de migrantes en Altza desde 2000 a 2020.	18.000 €
Ekialdeko Barrutiko ikastetxe publikoetan eta aiton-amonen egoitzetan elikadura burujabetza gauzatzeko azterketa bat egitea	Realización de un estudio de soberanía alimentaria en centros públicos y residencias de mayores de Distrito Este	18.150 €
Emakume migratuen parte-hartzea sustatzea	Fomentar la participación de las mujeres migradas	15.000 €
Jabekuntza eskolaren jarraipena	Seguimiento de la escuela de empoderamiento	20.000 €
Erantzun komunitarioa indarkeria matxistaren aurrean	Respuesta comunitaria ante la violencia machista	20.000 €

Espazio publikoan berdintasuna sustatzea	Fomentar la igualdad en el espacio público	30.000 €
Sistematizazioa	Sistematización	15.000 €
Komunikazioa	Comunicación	19.000 €
Memoria Historikoa	Memoria Histórica	15.000 €
Hiri mugikortasun Jasangarrirako plan bat egitea Intxaurrondo Zaharrean	Elaboración de un plan de movilidad urbana sostenible en Intxaurrondo Viejo	10.000 €
Donostia Kulturak 2024ko Ekialdeko Barrutiko aurrekonturako onartutako ekimenak mantentzea antzeko aurrekontuarekin	Mantener la iniciativaas aprobadas por Donostia Kultura para el presupuesto del Distrito Este de 2024 con presupuesto similar	36.000 €
Altzako historia jasoko duen horma-irudia	Un mural que recoja la historia de Altza	14.700 €
Euskara Zerbitzuak 2024ko Ekialdeko Barrutiko aurrekonturako onartutako ekimenak mantentzea antzeko aurrekontuarekin	Mantener la iniciativas aprobadas po el Servicio de Euskera para el presupuesto del Distrito Este de 2024 con presupuesto similar	48.833 €

Larratxoko bidegorria burutzeko partaidetza prozesa	Proceso participativo para la realización de bidegorri en Larratxo	18.000 €
Irisgarritasuna bermatu Julio Urkixo kaleko 13-15ean	Garantizar la accesibilidad en Julio Urquijo 13-15	20.000 €
Intxaurrondoko osasun etxeko irisgarritasuna hobetzeko azterlana	Estudio para mejorar la accesibilidad del centro de salud de Intxaurrondo	10.000 €
Herrerako futbol-zelaiaren instalaziorako igoeraren irisgarritasunari buruzko xehetasun azterlana (Txingurri Pasealekua 84)	Estudio detalle de accesibilidad de la subida a la instalación del campo de fútbol de Herrera (Txingurri Pasealekua 84)	15.000 €
Arratoi izurriteari irtenbide integrala ematea Bidebietan	Solución integral a la plaga de ratas en Bidebieta	11.616 €
Euskadiko Bolo eta Toka txapelketa Herrerako bolatokian ospatzea	Celebrar el campeonato de Bolos y Toka de Euskadi en la Bolera de Herrera	12.000 €
Julio Urkixo 10eko mugikortasuna hobetzea	Mejorar la movilidad de Julio Urquijo 10	43.241 €
Ustekabeko Gastuak	Gastos Imprevistos	25.886,50 €



DONOSTIA
SAN SEBASTIÁN

Ekialdeko Barrutia
Distrito Este

2. KAPITULUA

2025KO GASTUA LIKIDATZEKO ZAIN

GASTO PENDIENTE DE LIQUIDACION

CAPÍTULO 2

- **2025 urtean 2. kapituluan Barrutiak 70.000€ko partida du**
En el capítulo 2 el Distrito tiene una partida de 70.000€
- **Gaur arte gastatua 10.077,58€**
Hasta la fecha el gasto es de 10.077,58€
- **Gastuen desglosea / Desglose de gastos**

Materialaren alokairua / Alquiler materiales 9.677,58€

Fotokopiadora / Fotocopiadora 300€

Trasladoak / Traslados 100€